



SUMMA UNIVERSITY

ENROLLMENT AGREEMENT / 2021-2022

8400 NW 36th St #450
Doral, FL 33166

Phone: (786)-477-6455
summauniversity.us

ENROLLMENT AGREEMENT / ACUERDO DE MATRÍCULA SUMMA UNIVERSITY

8400 NW 36th St #450, Doral, FL 33166
Phone/Teléfono: (786)-477-6455

THIS AGREEMENT, TOGETHER WITH THE UNIVERSITY CATALOG, CONSTITUTES A BINDING CONTRACT BETWEEN THE STUDENT AND THE UNIVERSITY UPON ACCEPTANCE BY THE UNIVERSITY / ESTE ACUERDO, JUNTO CON EL CATÁLOGO DE LA UNIVERSIDAD, CONSTITUYE UN CONTRATO VINCULANTE ENTRE EL ESTUDIANTE Y LA UNIVERSIDAD DESDE EL MOMENTO EN QUE ES ACEPTADO POR LA MISMA

READ THE APPLICATION THOROUGHLY BEFORE ANSWERING QUESTIONS / LEA EL FOMULARIO DE APLICACIÓN POR COMPLETO ANTES DE RESPONDER LAS PREGUNTAS

STUDENT INFORMATION / INFORMACIÓN DEL ESTUDIANTE

Last Name / Apellido:		First Name / Primer Nombre:		Middle Name / Segundo Nombre:	
Maiden Name / Segundo Apellido:		SSN OR ID# / SSN o ID#:		Gender / Sexo: <input type="checkbox"/> Male / Masculino <input type="checkbox"/> Female / Femenino	
Street Address / Dirección:		City, State, Country / Ciudad, Provincia, País		ZIP, Postal Code / Código Postal	
Phone / Teléfono:		Work, other / Trabajo, otro:		Fax / Fax:	
Email / Correo electrónico:				Date of Birth / Fecha de Nacimiento (mm/dd/yyyy)	
Place of Birth (City, State, Country) / Lugar de nacimiento (Ciudad, Provincia, País):					
Country of Citizenship / País de Residencia:					
SUMMA University offers its programs in (2) languages: English or Spanish. Please, indicate the language in which you desire to take your courses / SUMMA University ofrece sus programas en (2) idiomas: Inglés o español. Por favor, indique el idioma en el que desea tomar sus cursos: <input type="checkbox"/> English / Inglés <input type="checkbox"/> Spanish / Español					
STUDENTS SHOULD BE AWARE THAT COMPLETING A COURSE OR PROGRAM IN A LANGUAGE OTHER THAN ENGLISH MAY REDUCE EMPLOYABILITY WHERE ENGLISH IS REQUIRED / LOS ESTUDIANTES DEBEN SER CONSCIENTES QUE AL COMPLETAR UN CURSO O PROGRAMA EN UN IDIOMA QUE NO SEA EL INGLÉS PUEDE REDUCIR LA OPORTUNIDAD DE EMPLEO DONDE EL INGLÉS ES REQUERIDO.					

ACADEMIC PROGRAMS / PROGRAMAS ACADÉMICOS

Please select the Program(s) you would like to enroll / Por favor seleccione el (los) programa(s) que le gustaría cursar:

Master Degree Programs / Programas de Maestrías

- Executive Master of Business Administration / Maestría Ejecutiva en Administración de Empresas
- Master of Science in Digital Marketing / Maestría en Marketing Digital
- Master of Science in Finance / Maestría en Finanzas
- Master of Science in Project Management / Maestría en Gerencia de Proyectos
- Master of Science in Supply Chain and Logistics / Maestría en Cadena de Suministros y Logística
- Master of Science in Risk Management / Maestría en Gerencia de Riesgos
- Master of Education in Instructional Design and Technology / Maestría de Educación en Diseño Instruccional y Tecnología

Bachelor Degree Program / Programa de Bachelor

- Bachelor of Science in Business Administration / Bachelor de Ciencias en Administración de Empresas

Educational Background / Educación:

Please list all colleges or universities you are currently attending or in which you have been enrolled / Por favor, enumere todos los Institutos o universidades a los que asiste actualmente o a los que ha asistido:

Institution Name 1 / Nombre de la institución 1	
City, State, Country / Ciudad, Estado, Provincia, País	
Field of Study / Campo de estudio	
Dates (from/to) / Fechas (desde/hasta)	
Degree(s) Earned GPA / Grado(s) de calificaciones obtenidas	

Institution Name 2 / Nombre de la institución 2	
City, State, Country / Ciudad, Estado, Provincia, País	
Field of Study / Campo de estudio	
Dates (from/to) / Fechas (desde/hasta)	
Degree(s) Earned GPA / Grado(s) de calificaciones obtenidas	

Institution Name 3 / Nombre de la institución 3	
City, State, Country / Ciudad, Estado, Provincia, País	
Field of Study / Campo de estudio	
Dates (from/to) / Fechas (desde/hasta)	
Degree(s) Earned GPA / Grado(s) de calificaciones obtenidas	

Work-Professional Experience / Experiencia Laboral:

Employer 1 / Nombre del empleador 1	
Location / Direccion	
Title or Position / Título o Posición	
Dates (from/to) / Fechas (desde/hasta)	

Employer 2 / Nombre del empleador 2	
Location / Direccion	
Title or Position / Título o Posición	
Dates (from/to) / Fechas (desde/hasta)	

Employer 3 / Nombre del empleador 3	
Location / Direccion	
Title or Position / Título o Posición	
Dates (from/to) / Fechas (desde/hasta)	

Anticipated Completion Periods & Class Schedule / Periodos de finalización anticipados y horario de clases

Master's Degree Programs / Programas de Maestrías:

- **Executive Master of Business Administration / Master Ejecutivo en Administración de Empresas:**
15 months - 42 credits (4 Academic Terms) / 15 meses - 42 créditos (4 periodos académicos)
- **Master of Science Programs / Maestría en Programas de Ciencias:**
12 months - 36 credits (3 Academic Terms) / 12 meses - 36 créditos (3 periodos académicos)
- **Master of Educational in Instructional Design and Technology Program / Maestría en Educación en Diseño Instruccional y Programa de Tecnología:**
12 months - 36 credits (3 Academic Terms) / 12 meses - 36 créditos (3 periodos académicos)

Bachelor Degree Program / Programa de Bachelor:

- **Bachelor of Science in Business Administration / Bachelor de Ciencias en Administración de Empresas:**
48 months - 120 credits (12 Academic Terms) / 48 meses - 120 créditos (12 periodos académicos)

Start Dates & Class Schedule (To be completed by Summa University's Admission official)
/ Fechas de inicio y horario académico (a rellenar por el responsable de admisión de SUMMA University).

Program Title / Nombre del programa: _____

Length / Convocatoria: _____

Credit Hours / Horas de crédito: _____

Hours per Week / Horas por semana: _____

Start Date / Fecha de inicio: _____

Anticipated Ending Date / Fecha final prevista: _____

Tuition / Precio del programa	
Application Fee / Coste de la aplicación	
Books & Materials / Libros y materiales	
Graduation Fee / Costo Derecho de grado	
Other Costs / Otros Costes	
Total Program Price / Coste Total del programa	

Methods of Payments (Please select one) / Métodos de pago (por favor seleccione uno):

- Full payment at time of signing enrollment agreement** / Pago completo al momento de la firma del acuerdo de inscripción.
- Application Fee at time of submitting this enrollment agreement with balance to be paid on a payment plan prior to graduation** / El importe de la Aplicación se pagará en el momento de presentar este acuerdo de matrícula, y el resto de la deuda se irá abonando según el plan de pago establecido antes de la graduación.
- Tuition to be paid in full on a per term basis at the beginning of each term** / Pago por semestres adelantados al inicio de cada periodo académico.

In case the second option was selected, the following payment plan information is to be completed by a Summa University OFFICIAL: / En caso de haber seleccionado la segunda opción, la información referente al siguiente plan de pagos debe ser completada por un funcionario de SUMMA University:

YOUR PAYMENT SCHEDULE WILL BE / SU PLAN DE PAGOS SERÁ:

Number of Payments / Número de pagos	Amount of each Payment / Cantidad a pagar	When payment are due / Fechas que se deben realizar los pagos
		<p>Payment starts on / Los pagos empiezan en:</p> <p>Check one / Marque uno</p> <p><input type="checkbox"/> Monthly / Mensualmente</p> <p><input type="checkbox"/> Bi-weekly thereafter / Cada dos semanas</p>

All prices for program are printed herein. There are no carrying charges, or service charges connected or charged with any of these programs. Contracts are not sold to a third part at any time / Todos los costos del programa son los que aparecen en este documento. No hay ningún otro tipo de cargos, ya sean de transporte o servicios, en ninguno de los programas. Este contrato no puede ser vendido a una tercera parte en ningún momento.

For the convenience of our students, Summa University offers the following payment options / Para la máxima comodidad de nuestros estudiantes, SUMMA University ofrece las siguientes opciones de pago:

Payments charged to Credit Card by authorization through Square. The signed authorization must be sent and the charge will be made every day 1 of each month. / Pagos con cargo a Tarjeta de Crédito mediante autorización a través de Square. Se deberá enviar autorización firmada y todos los días 1 de cada mes se hará el cargo.

Deposit in checking account:

Bank of America
Pay to: SUMMA EDUCATION LLC
Number Account: 898077705317
Routing Number: 063000047

Depósito en cuenta corriente:

Consignación o transferencia en Bank of America
A nombre de: SUMMA EDUCATION LLC
Nº de cuenta: 898077705317
Nº de ruta: 063000047

By Mail / Por correo:

SUMMA University, 8400 NW 36th St #450, Doral, FL 33166. Personal checks are accepted. All checks and money orders must be in U.S. dollars drawn on a U.S. bank to be accepted. They should be made payable to SUMMA University, and should include the assigned student account number on the front of the check. There is a US \$35.00 Re-turn Check Fee if a personal check is returned / SUMMA University, 8400 NW 36th St #450, Doral, FL 33166. Se aceptan cheques personales. Todos los cheques y giros deben ser en dólares estadounidenses en un banco estadounidense para ser aceptados. Deben ser pagados a SUMMA University, y deben incluir el número de cuenta de estudiante asignado en la parte delantera del cheque. Si se devuelve un cheque personal, se hará un cargo de US \$35,00.

Pay in-person / Pago en persona:

Payments are accepted in person at the SUMMA University location listed on “By Mail” option above. Payments can be made by credit card, check or cashier’s check, Monday through Friday from 9:00 AM to 5:00 PM EST / Los pagos se aceptan en persona en la ubicación de SUMMA University la misma dirección que se encuentra en la opción “por correo” arriba. Los pagos se pueden hacer con tarjeta de crédito, cheque o cheque de cajero, de lunes a viernes de 9:00 AM a 5:00 PM EST.

Pay Online / Pago online:

Student can make payments online directly on the SUMMA University website clicking on the “Make a Payment” section. Online payments can be made by debit/credit Card (American Express, Visa, MasterCard or Discover Card) / El estudiante puede hacer los pagos online directamente en el sitio web de SUMMA University haciendo clic en la sección “Pago seguro”. Los pagos online se pueden hacer con tarjeta de débito / crédito (American Express, Visa, MasterCard o Discover Card).

Pagos alumnos residentes en Colombia por transferencia o consignación en efectivo:

Entidad Bancaria: Banco de Bogotá

Titular: CORPORACION UNIVERSITARIA DE ASTURIAS

NIT: 9005091721

Cuenta corriente Bancaria: 080215254

Para Alumnos Españoles por transferencia o ingreso en efectivo:

Entidad Bancaria: Banco Sabadell

Titular: Instituto Europeo de Posgrado SL

NIF: B84622091

IBAN: ES27 0081 0155 8100 0164 2270

Refund Policy / Política de Devolución:

Students who wish to withdraw or drop a course(s) or program must follow refund guidelines provided they have not been financed by the university / Los estudiantes que deseen retirar o abandonar un curso o programa deben seguir las siguientes pautas de reembolso, siempre que no hayan sido financiados por la institución:

1.- All tuition and fees will be refunded if, prior to the beginning of the program, the applicant is not accepted by the University or if the student cancels within three (3) business days after signing this Enrollment Agreement. Application records will be kept on file for denied applicants for a period of two (2) years / La matrícula y fees serán reembolsadas si, antes del comienzo del programa, el solicitante no es aceptado por la Universidad o si el estudiante cancela dentro de tres (3) días hábiles después de firmar este acuerdo de matrícula. Los expedientes de la aplicación serán guardados en el archivo de los solicitantes denegados por un periodo de dos (2) años.

2.- Cancellation after the third (3rd) business day, but before the first class, will result in a refund of all monies paid, with the exception of the \$100.00 non-refundable application fee / Cancelación después del tercer (3er) día hábil, pero antes de la primera clase, efectuada en un reembolso de todo el dinero pagado, con la excepción del pago de la aplicación no reembolsable de \$100,00.

3.- A Student can add or drop course(s) during the first week of classes without penalties. This period is known as the “add/drop period” / Un estudiante puede agregar o retirar un curso(s) durante la primera semana de clases sin penalizaciones. Este periodo se conoce como el “periodo de permanencia/retiro”.

4.- Dropping a course(s) after completion of the first full week of classes will result in a prorated refund of tuition using the Refund Table / Retirar un curso(s) después de la finalización de la primera semana completa de clases dará lugar a un reembolso prorrateado de la matrícula utilizando la tabla de reembolso:

Refund Chart / Tabla de devolución	
Date of Withdrawal / Fecha de retiro	% Refund / % de Reembolso
After signing the enrollment agreement, but before start the classes / Después de firmar el enrollment agreement, pero antes del inicio de clases	100%
Before the end of Week 1 / Antes del fin de la semana 1	100%
Before the end of Week 2 / Antes del fin de la semana 2	90%
Before the end of Week 3 / Antes del fin de la semana 3	80%
Before the end of Week 4 / Antes del fin de la semana 4	0%

5.- Dropping a course(s) after the completion of week 4 in a term will result in no refund, and student will be responsible for the total cost of the course(s) / El retiro de un curso(s) después de la terminación de la semana 4 dentro de un período académico no dará lugar a reembolso, y el estudiante será responsable del costo total del curso(s).

6.- Books are not included in the cost of tuition and are sold by separate vendors / Los libros no están incluidos en el costo de la matrícula y son vendidos por proveedores independientes.

7.- A withdrawal is considered to have occurred on the date the student officially submits a withdrawal form, or on the date the University determines the student ceased attendance or failed to meet published academic policies and is administratively withdrawn, whichever comes first. This is the date of withdrawal used to compute the refund / Se considera que un retiro se ha producido en la fecha en que el estudiante presenta oficialmente un formulario de retiro, o en la fecha en que la Universidad determina que el estudiante dejó de asistir o no cumplió con las políticas académicas publicadas y se retira administrativamente, lo que suceda primero. Ésta es la fecha de retiro utilizada para calcular el reembolso.

8.- Refunds are made within 30 days of the date of withdrawal / Los reembolsos se realizan en el plazo de 30 días a partir de la fecha de retiro.

9.- The Financial Office can be contacted for any question related to the Refund Policy by phone at (786)-477-6455 or by e-mail at financiero@summauniversity.us / La oficina del departamento financiero puede ser contactada para cualquier pregunta relacionada con la Política de reembolso en el teléfono (786)-477-6455 o por correo electrónico a financiero@summauniversity.us

10.- No Fees are refundable except as identified on this section / Ningún pago es reembolsable excepto según lo identificado en esta sección.

Disclaimer / Descargo de responsabilidad:

Graduates of the Spanish language program may encounter employment limitations in the U.S. due to the fact that most businesses require fluency in the English language / Los graduados del programa en el idioma español pueden encontrar limitaciones de empleo en los Estados Unidos debido a que la mayoría de las empresas requieren fluidez en el idioma inglés..

Grounds for Termination / Causas de terminación:

I agree to comply with the rules and policies of SUMMA University and understand that the Institution has the right to terminate this contract and my enrollment at any time for violation of the rules and policies as outlined in the University Catalog. I understand that the SUMMA University reserves the right to modify the rules and regulation, and that I will be advised in a timely fashion of any modification / Acepto cumplir con las reglas y políticas de SUMMA University y entender que la Institución tiene el derecho de terminar este contrato y mi inscripción en cualquier momento por violación de las reglas y políticas que se describen en el catálogo de la Universidad. Entiendo que SUMMA University se reserva el derecho de modificar las reglas y reglamentos, y que se me informará oportunamente de cualquier modificación.

Graduation Requirements / Requisitos de graduación:

I understand that in order to graduate from a program and to receive a degree, I must successfully complete the required number of scheduled credit hours as specified in the Catalog and successfully pass all written and practical examinations with a at least a 3.00 (“B”) GPA for graduate programs or at least 2.00 (“C”) GPA for undergraduate programs, and satisfy all financial obligations to the University / Entiendo que para graduarme de un programa y para recibir un título, debo completar satisfactoriamente el número requerido de horas de créditos programadas como se especifica en el catálogo y aprobar satisfactoriamente todos los exámenes escritos y prácticos con un GPA de al menos 3.00 (“B”) para programas de posgrado o al menos 2.00 (“C”) para programas de pregrado, y cumplir con todas mis obligaciones financieras con la Universidad.

Employment Assistance / Asistencia de empleo:

I understand that the University has not made, nor will it make any guarantees of employment or salary upon my graduation. SUMMA University will provide me with placement assistance, which consists of identifying employment opportunities and advising me on appropriate means to fully utilize all of these opportunities / Entiendo que la Universidad no garantiza empleo o salario al momento de mi graduación. SUMMA University me proporcionará asistencia de colocación, que consiste en identificar las oportunidades de empleo y aconsejarme sobre los medios apropiados para utilizar plenamente todas estas oportunidades.

NOTICE TO PROSPECTIVE STUDENTS: DO NOT SIGN THIS CONTRACT BEFORE YOU HAVE READ IT COMPLETELY, OR IF IT CONTAINS ANY BLANK SPACES / AVISO A LOS FUTUROS ESTUDIANTES: NO FIRME ESTE CONTRATO ANTES DE LEERLO POR COMPLETO, O SI CONTIENE ESPACIOS EN BLANCO.

ALL SIGNERS HAVE RECEIVED AND READ A COPY OF THIS BINDING DOCUMENT AND THE SUMMA UNIVERSITY CATALOG / TODOS LOS FIRMANTES HAN RECIBIDO Y LEIDO UNA COPIA DE ESTE DOCUMENTO Y EL CATÁLOGO DE SUMMA UNIVERSITY.

Applicant's Printed Name

Nombre del estudiante

Applicant's Signature

Firma del estudiante

Date (mm/dd/yyyy)

Fecha (mes, día, año)

SUMMA University Officer's printed name

Nombre del oficial de SUMMA University

SUMMA University Officer's Signature

Firma del oficial de SUMMA University

Date (mm/dd/yyyy)

Fecha (mes, día, año)

This Enrollment Agreement constitutes a binding Contract between the Student and SUMMA University / Este contrato de matrícula constituye un contrato vinculante entre el estudiante y SUMMA University.

Please mail this Completed enrollment agreement with your non-refundable \$100 application fee to: **SUMMA University, Admissions Department, 8400 NW 36th St #450, Doral, FL 33166** / Por favor envíe este acuerdo de matrícula completado con su pago de aplicación de \$100 no reembolsable a: SUMMA University, Departamento de admisiones, 8400 NW 36th St #450, Doral, FL 33166.



ACTA DE COMPROMISO DE EVALUACIÓN DE CREDENCIALES

Yo, _____ autorizo a SUMMA University a gestionar el proceso de traducción y evaluación de mis credenciales académicas a través de la agencia evaluadora “Josef Silny & Associates” en los Estados Unidos. Este requisito es indispensable para formalizar mi inscripción en SUMMA University.

El costo total de la evaluación es el siguiente:

Traducción oficial de título académico de Español a Ingles	\$35.00
Evaluación de título académico “Standard post-secondary document by-document”	\$90.00
Gastos Administrativos	\$10.00
TOTAL:	\$135.00

Entiendo que para realizar dicho pago existen dos formas (elija una de las opciones):

- Autorización para cargo en una tarjeta de crédito.
- El departamento financiero generara el cargo en sistema para que usted pueda realizar su pago a través del “microsite de pago seguro”.

Me comprometo a cancelar el monto total de la traducción y evaluación de mi título académico a SUMMA University. Si ya cuento con una evaluación de credenciales por una agencia acreditada por NACES, me comprometo a hacer llegar copia de este al departamento de registro, así como también si poseo un título de Bachelors Degree de una Universidad Norteamericana.

Firma del Estudiante: _____

Nombre del Estudiante: _____

Fecha: _____